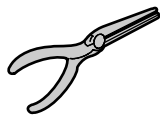
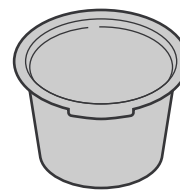


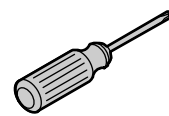
3/8"



Rags
Chiffons
Trapos



Bucket
Seau
Cubeta



Phillips Screwdriver
Tournevis Phillips
Destornillador Phillips

Record your model number below for future reference:

Consigner le numéro de modèle ci-dessous pour toute référence ultérieure:

Apunte abajo su número de modelo para referencia futura:

CAUTION: Risk of fresh water contamination.

This faucet contains back-siphonage protection. To prevent water contamination, do not remove any internal components from this faucet.

ATTENTION: Risque de contamination de l'eau potable.

Ce robinet comprend une protection contre le siphonnage à rebours. Afin d'éviter la contamination d'eau, ne pas retirer les composants de ce robinet.

PRECAUCIÓN: Riesgo de contaminación del agua.

Esta grifería tiene protección de contrasifonaje. Para evitar contaminar el agua, no retire los componentes internos de esta grifería.

Important Information

For service parts information, visit www.kohler.com/serviceparts.

For care and cleaning and other information, visit www.us.kohler.com.

Informations importantes
Pour tout renseignement sur les pièces de rechange, visiter www.kohler.com/serviceparts.
Pour tout renseignement sur l'entretien, le nettoyage et autre, visiter www.us.kohler.com.

Información importante
Para obtener información sobre piezas de repuesto, visite www.kohler.com/serviceparts.
Para el cuidado y la limpieza y otra información, visite www.us.kohler.com.

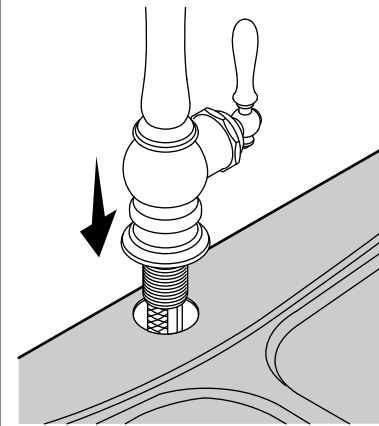
For new installations, assemble the faucet to the sink before installing the sink.

Observe all local codes. Shut off the water supply stops.

Pour de nouvelles installations, assembler le robinet sur l'évier avant d'installer ce dernier. Respecter tous les codes locaux. Fermer les arrêts d'arrivée d'eau.

En instalaciones nuevas, ensamble la grifería en el fregadero antes de instalar el fregadero. Cumpla todos los códigos locales. Cierre las llaves de paso de suministro de agua.

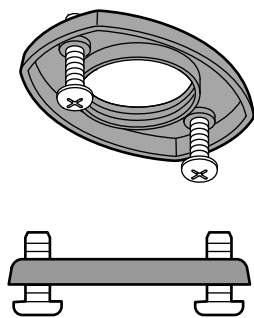
1 Position the faucet in the sink.
Placer le robinet dans l'évier.
Coloque la grifería en el fregadero.



2 Partially thread the screws evenly into the ring as shown.

Visser partiellement les vis de manière uniforme dans l'anneau comme illustré.

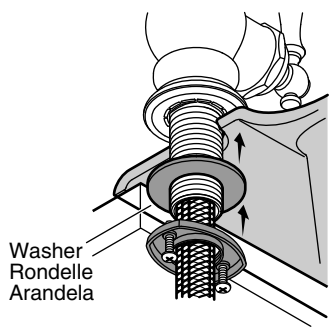
Enrosque parcialmente los tornillos de manera uniforme en el anillo, como se muestra.



3 Slide the washer onto the shank and thread the ring onto the shank.

Faire glisser la rondelle sur la tige et enfiler l'anneau sur celle-ci.

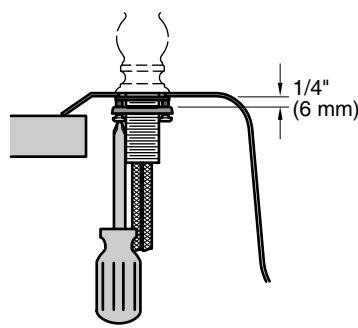
Deslice la arandela en el vástago y enrosque el anillo en el vástago.



4 Position the screws to the front and back. Tighten the screws.

Placer les vis sur l'avant et l'arrière. Serrer les vis.

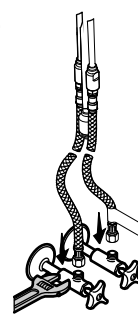
Coloque los tornillos en el frente y atrás. Apriete los tornillos.



5 Connect and tighten the supply hoses. Confirm the cold side is connected to the cold supply.

Connecter et serrer les tuyaux d'alimentation. Vérifier que le côté froid est connecté à l'arrivée d'eau froide.

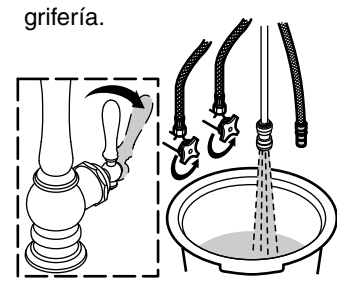
Conecte y apriete las mangueras de suministro. Confirme que el lado de agua fría quede conectado al suministro de agua fría.



6 Turn on the water supply stops and faucet. Flush the hot and cold water for 1 minute. Turn off the faucet.

Ouvrir les arrêts d'arrivée d'eau et le robinet. Purger l'eau chaude et froide pendant 1 minute. Arrêter le robinet.

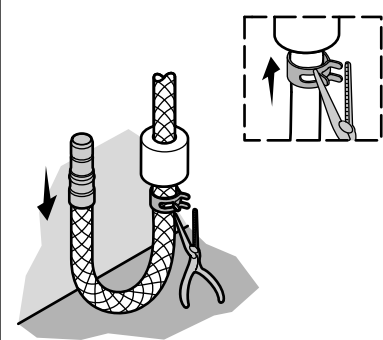
Abra las llaves de paso de suministro de agua y la grifería. Haga circular agua caliente y fría durante 1 minuto. Cierre la grifería.



7 Slide the weight and clamp onto the pullout hose. Use a pliers to open the clamp.

Faire glisser le poids et le collier sur le tuyau rétractable. Utiliser une pince pour ouvrir le collier.

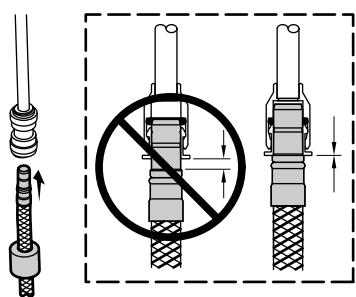
Deslice la pesa y la abrazadera en la manguera extraíble. Utilice unas pinzas para abrir la abrazadera.



8 Push the pullout hose completely into the outlet fitting.

Pousser le tuyau rétractable entièrement dans le raccord de sortie.

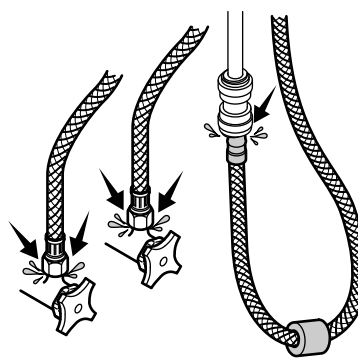
Empuje la manguera extraíble por completo dentro del conector de salida.



9 Check for leaks.

Rechercher des fuites.

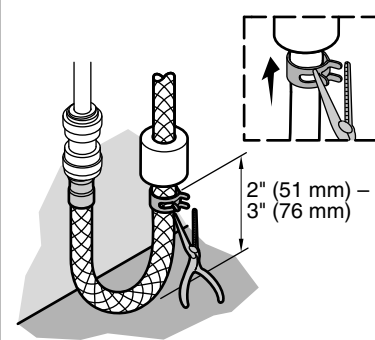
Verifique que no haya fugas.



10 Position the weight. Secure with the clamp.

Positionner le poids. Fixer avec le collier.

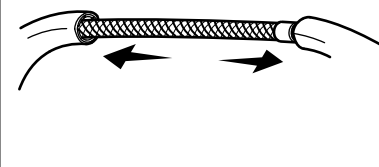
Coloque la pesa. Fije con la abrazadera.



11 Check for smooth operation. Adjust the clamp and weight location if needed.

Vérifier le bon fonctionnement. Ajuster le collier et l'emplacement du poids si nécessaire.

Verifique que funcione sin problemas. Ajuste el lugar de la abrazadera y de la pesa, de ser necesario.



Faucet Maintenance

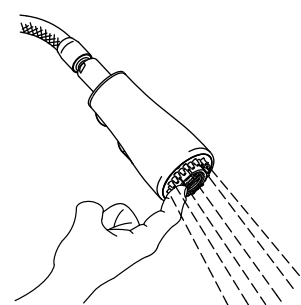
With water running, rub to dislodge debris.

Entretien du robinet

Avec l'eau qui coule, frotter pour déplacer les débris.

Mantenimiento de la grifería

Con el agua fluyendo, frote para desalojar la suciedad.



Faucet Maintenance

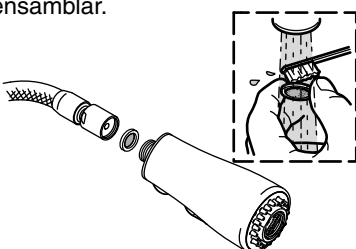
To improve the flow, disconnect the sprayhead, then clean the screen washer. Reassemble.

Entretien du robinet

Pour améliorer le débit, déconnecter la tête du vaporisateur, puis nettoyer la rondelle à grille. Réassembler.

Mantenimiento de la grifería

Para mejorar el flujo, desconecte la cabeza del rociador, luego limpie la arandela de rejilla. Vuelva a ensamblar.

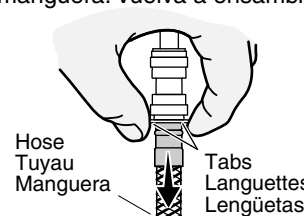


To disconnect the sprayhead hose,

push the hose in, pull back on the tabs, pull out the hose. Reassemble.

Pour déconnecter le tuyau de la tête du vaporisateur, pousser le tuyau vers l'intérieur, tirer sur les languettes et tirer sur le tuyau pour le faire sortir. Réassembler.

Para desconectar la manguera de la cabeza del rociador, empuje la manguera hacia dentro, jale hacia atrás las lengüetas, y jale para sacar la manguera. Vuelva a ensamblar.



Hose
Tuyau
Manguera
Tabs
Languettes
Lengüetas